

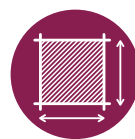
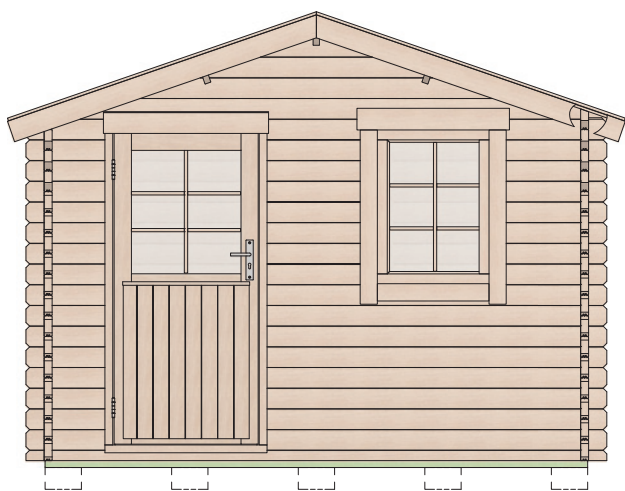
SO WIRD'S WAS:



QR-Code scannen für umfassende Infos und Praxistipps
Fundament / Montage / Holzschutz / Dacheindeckung

KIEHNHOLZ
Systemlösungen
aus Holz

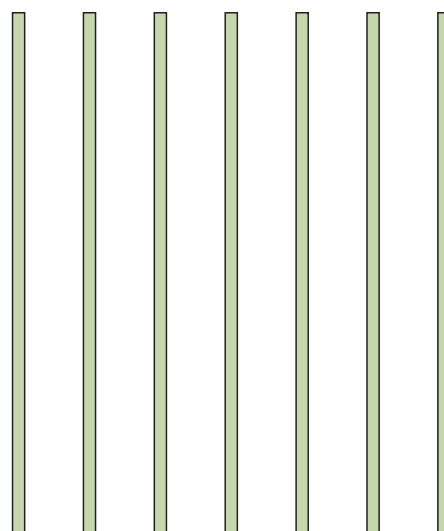
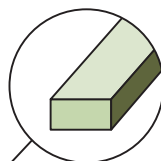
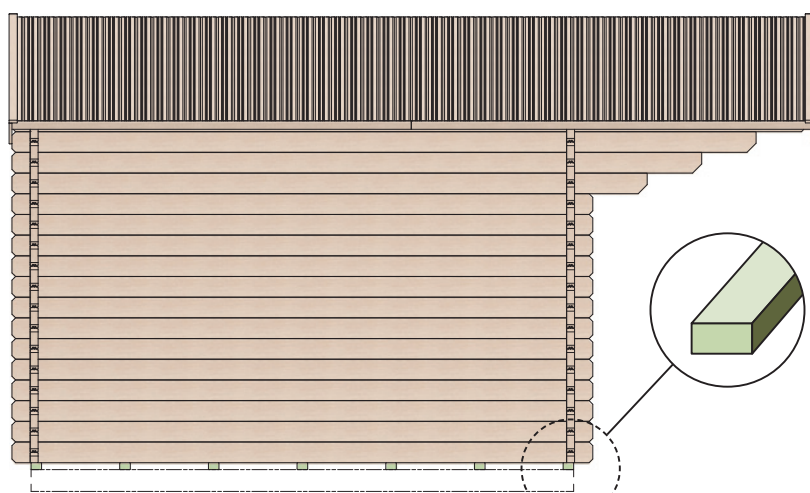
KH 44-006 MONTAGEANLEITUNG



3,00 x 3,00 m



44 mm



1,92 m



2,49 m



9 m²



3,40 x 4,43 m



15,5 m²



800 kg

KH 44-006

*Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,
danke für Ihre Kaufentscheidung.*

Bitte machen Sie sich schon vor der Montage mit der Aufbauanleitung vertraut und folgen Sie genau den Zeichnungen, Bauschritten und Erklärungen. So wird's perfekt und Sie haben lange Freude an Ihrem Blockbohlenhaus.

*Bei der Meldung eines **Garantiefalls** geben Sie bitte **den Garantiecode Ihres Hauses und die Teile- sowie die Artikelnummer** an.*

Bestimmte holzhandwerkliche Fähigkeiten sind für den Aufbau erforderlich. Berücksichtigen Sie die allgemeinen sowie Ihre örtlichen Bauvorschriften. Sollten besondere Anforderungen über unsere für dieses Haus verfügbare Statik hinaus bauamtlich verlangt werden, sind diese nicht in unserem Leistungsumfang enthalten. Dies betrifft auch die Fundamentierung.

SO WIRD'S WAS – IHR NEUES GARTENHAUS

FUNDAMENT

Das A&O und Ihr erster Bauschritt. Optimal ist ein Streifen- oder Punktfundament; nur dann ist eine perfekte Unterlüftung Ihres Hauses und damit der optimale Schutz gegen Staunässe garantiert. Betonplatte / Pflaster können diesen Vorteil nur begrenzt bieten. Auf jeden Fall aber immer perfekt ausnivelliert, frostfrei und tragfähig.

BAUBEGINN

Bauteile trocken auspacken und als erstes anhand der Teileliste die Vollständigkeit und die Unversehrtheit überprüfen. Bei Reklamationen Teile mit Angabe Garantiecode sowie Teile- und Artikelnummer bei Ihrem Markt nachbestellen. Keine beschädigten Bauteile verbauen. Hilfreich: jetzt schon die Teile nach Wänden und Bauschritten sortieren. Immer zuverlässig vor Nässe schützen.

HOLZSCHUTZ

Ihr Haus ausschließlich erst nach fertigem Aufbau (umgehend) behandeln. Offenporige, pigmentierte Lasuren (keine farblosen!) sind ideal. Immer mit Holzschutz-Grundierung, außen und besonders im Bodenbereich, vorbehandeln. Gilt auch bei Verwendung deckender, atmungsaktiver Farben. Ausschließlich für den Außenbereich bestimmte Farben verwenden (niemals Lacke!). Herstellerangaben beachten.

SO WIRD'S WAS – IHR NEUES GARTENHAUS

AUFBAU Bitte genau der Aufbauanleitung folgen, Wandbohlen niemals miteinander verbinden, vernageln, verschrauben, besonders auch nicht Türrahmen und, falls vorhanden, Fensterrahmen an Wandbohlen verschrauben. Ebenfalls keine Einbauten, Leitungen, Regale etc. an mehreren Wandbohlen befestigen. Wände und Elemente müssen bei den natürlichen Temperatur- und Feuchtigkeitsschwankungen frei ‚arbeiten‘ können.

BESONDERHEIT TÜR und FENSTER

Sehr wichtig: Naturholz und damit auch die Wände Ihres Hauses ‚arbeiten‘ stetig und um dies auszugleichen, sitzen Tür- und Fensterrahmen ‚lose‘ in den Wandausschnitten mit immer etwas ‚Spiel‘ zu den Seiten und, besonders sichtbar, nach oben (‚Schlitze‘, diese werden durch Abdeckungen optisch geschlossen, diese Bretter nicht an Wandbohlen befestigen). Montage des Türrahmens immer perfekt rechtwinklig und maßgenau. Rahmen nach wenigen Wandbohlen in die Wandausschnitte einschieben, genau mittig positionieren und einzig (!) die Schwelle des Türrahmens an unterer Wandbohle befestigen. Abschließend den Türrahmen rechtwinklig ausrichten, dann Türflügel exakt und passgenau nach Zeichnung montieren – nur am Türrahmen befestigen (nicht an den Wandbohlen). Nachjustieren des Türrahmens bleibt so immer möglich und damit wird ‚Türklemmen‘ schnell behoben.

DACH und FUSSBODEN

Die Pfetten, Giebel und obere, in Dachneigung geschrägte Abschlussbohlen der Seitenwände genau bündig montieren. Wenn nötig, die Wandbohlen hierzu beim Aufbau in der Höhe Nut-in-Feder angleichen. Auf stabile Auflage und Befestigung der Profile für Dach und Fußboden achten, Profile nicht zu stramm, sondern mit etwas ‚Spiel‘ Feder in Nut verlegen, damit das Holz bei Temperatur- und Feuchtigkeitswechsel ‚arbeiten‘ kann.

FERTIGSTELLUNG

Abschließend Fußleisten umlaufend einpassen, Fenstersprossen, Traufbretter, Windfedern und Windverankerungsleisten etc. anbringen.

DACHEINDECKUNG

Bitte niemals nur Dachpappe / Bitumenbahn ohne Unterspannbahn verbauen – nur hochwertige und dauerhafte Dachbaustoffe plus Regenrinnen, immer mit Traufblechen und Ortblechen zum Schutz der gefährdeten Holzteile, fachgerecht ausgeführt, garantieren dauerhaften und zuverlässigen Schutz vor Nässe und Verrottung und damit eine lange Lebensdauer Ihres Hauses.

PFLEGE

Regelmäßige Sichtkontrolle, auch der Dacheindeckung (hier insbesondere Traufkanten, Ortgänge, Windfedern, Kranzbretter). Staunässe zuverlässig vermeiden und immer gute Unterlüftung der Bodenkonstruktion sicherstellen. Rechtzeitig und ausreichend nachlasieren / nachstreichen. Austretendes Harz mit Nitro-Verdünnung oder Terpentin entfernen.

KH 44-006	GB <i>Dear Customer, Thank you for choosing a Kiehnholz product. Please familiarise yourself with the assembly instructions prior to construction and carefully follow the drawings, construction steps and explanations. This will ensure that it is perfect and you will enjoy your garden house for many years. When notifying us of a warranty claim, please make sure to include the warranty code of your garden house as well as the parts and article number. Construction requires certain woodworking skills. Please observe general and local building regulations. Our scope of service does not include any static information that may be required by building authorities in addition to the structural calculations provided by us for the cabin. This also applies to the foundations.</i>
WELCOME TO YOUR NEW GARDEN HOUSE	FOUNDATION A solid basis and the first step of construction. A strip or point foundation is ideal, only this will ensure perfect ventilation under your house and thus optimum protection against waterlogging. A concrete slab / paving can only provide this advantage to a limited extent. In any event, it must always be perfectly level, frost-free and capable of bearing the weight. STARTING CONSTRUCTION Unpack the components in a dry place and first check that they are complete and undamaged using the parts list. If you have any cause for complaint, please re-order parts from your store quoting the warranty code as well as the parts and article number. Do not install damaged components. A helpful tip: sort the parts by walls and construction steps at this early stage. Protect against moisture at all times. WOOD PROTECTION Only treat your house (immediately) after completion of construction. Open-pored, pigmented varnishes (not colourless!) are ideal. Always pre-treat with wood protection primer, on the outside and as well as the floor area in particular. This also applies when using opaque, breathable paints. Only use varnishes intended for outdoor use (never use lacquer!). Observe the manufacturer's instructions.

WELCOME TO YOUR NEW GARDEN HOUSE	CONSTRUCTION Please follow the assembly instructions exactly, never connect wall planks to each other, nail or screw them together, in particular do not fix door frames and, when present, window frames to wall planks using screws. Similarly, do not attach fixtures, pipes, shelves etc. to several wall planks. Walls and elements must be able to 'work' freely in response to natural variations in temperature and humidity. SPECIAL NOTES ON DOOR and WINDOWS Very important: natural wood and thus the walls of your house are constantly 'working' and, to compensate for this, door and window frames sit 'loosely' in the wall cut-outs and always have a degree of 'play' at the sides and – especially visible – at the top ('slots'; these are covered for optical purposes; do not fasten these boards to wall planks). Always mount the door frame at a precise right-angle and dimensionally accurately. After assembling a few wall planks, slide the frame into the wall cut-outs, position it exactly in the middle and fix only (!) the sill of the door frame to the lower wall plank. Finally, align the door frame at a right angle, mount the door leaf exactly and accurately according to the drawing – making sure to only attach to the door frame (not to the wall planks). This allows the door frame to be adjusted at any time and door jamming can be quickly eliminated. ROOF and FLOOR Assemble the purlins, gables and upper finishing planks of the side walls, which are angled to the roof pitch, exactly flush. Where necessary, adjust the height of the wall planks for this purpose using tongue and groove as you assemble them. Make sure that the profiles for the roof and floor are stable and firmly fixed in place. Do not lay the profiles too tightly, but with a little 'play', so that the wood can 'work' as temperature and humidity change. COMPLETION Finally, fit skirting boards all round, fit window bars, eave boards, gable boards and wind-bracing strips etc. ROOF COVERING Never use just roofing felt without an underlay – only high-quality and durable roofing materials and rain guttering guarantee protection from moisture and thus a long service life. CARE Regular visual inspections, re-varnishing, avoid waterlogging, readjust door elements. Please ensure good wood protection and professional, durable roofing.
---	--

</

KH 44-006

IT

Gentilissimo/a cliente,
grazie per aver scelto il nostro prodotto.

La preghiamo di familiarizzare con le istruzioni di montaggio prima dell'installazione e di seguire esattamente i disegni, le fasi di costruzione e le spiegazioni. Così potrà godersi al meglio e al più lungo possibile la Sua casa di legno.

In caso di una richiesta di garanzia, si prega di indicare il codice di garanzia della Sua casa e il numero del componente e di articolo.

Per la costruzione sono necessarie determinate abilità di lavorazione del legno. Osservare le norme edilizie generali e locali. Nel caso in cui le autorità edilizie avessero esigenze particolari che vanno oltre la nostra statica disponibile per questa casa, queste non sono incluse nella nostra gamma di servizi. Questo vale anche per le fondazioni.

ECCOLA QUI – LA SUA NUOVA CASA IN GIARDINO

FONDAZIONI

A5O e i Suoi primi passi nella costruzione. Sono ottimali le fondazioni A strisce o a punti, in modo che sia garantita una perfetta sottoventilazione della casa e quindi una protezione ottimale contro lo stagnamento dell'acqua. La pavimentazione in calcestruzzo / lastricato può offrire questo vantaggio solo in misura limitata. Tuttavia, in ogni caso, sempre perfettamente livellato, antigelato e stabile.

INIZIO DELLA COSTRUZIONE

Disimballare i componenti a secco e, prima di tutto, utilizzare l'elenco dei componenti per verificare la completezza e l'integrità degli stessi. In caso di reclami, riordinare i pezzi di ricambio dal proprio negozio indicando il codice di garanzia e il numero del componente e dell'articolo. Non installare componenti danneggiati. Utile: ordina i componenti per pareti e per fasi di costruzione già dall'inizio. Proteggere sempre con cura dall'umidità.

PROTEZIONE DEL LEGNO

Trattare (immediatamente) la casa solo dopo aver concluso la costruzione. Gli smalti a pori aperti e pigmentati (non incoloriti) sono l'ideale. Sempre pretrattare utilizzando la base di protezione del legno, all'esterno e soprattutto nella zona del pavimento. Vale anche per l'utilizzo di vernici opache e traspiranti. Utilizzare solo vernici destinate all'uso esterno (mai lacche!). Osservare le istruzioni del produttore.

ECCOLA QUI – LA SUA NUOVA CASA IN GIARDINO

COSTRUZIONE

Si prega di seguire esattamente le istruzioni di montaggio non collegare, inchiodare o avvitare mai le traverse delle pareti, in particolare non avvitare i telai delle porte e, se presenti, i telai delle finestre alle tavole da parete. Allo stesso modo, non fissare infissi, tubi, mensole, ecc. a più tavole da parete. Le pareti e gli elementi devono essere in grado di „mutare“ liberamente con temperatura naturale e variazioni di umidità.

PARTICOLARITÀ PORTE e FINESTRE

Molto importante: Il legno naturale e quindi le pareti della Sua casa sono costantemente „mutevoli“ e per compensare ciò, i telai delle porte e delle finestre si trovano „allentati“ nei ritagli delle pareti, sempre con un po' di „gioco“ laterale e, soprattutto a vista, nella parte superiore („fessure“, queste sono otticamente chiuse da coperture, non fissate queste tavole alle assi delle pareti). Montaggio del telaio della porta sempre perfettamente ortogonale e fedele alle dimensioni. Dopo aver montato alcune tavole da parete, far scorrere il telaio negli intagli della parete, posizionarlo esattamente al centro e singolarmente (!) fissare la traversa del telaio della porta alla tavola inferiore della parete. Infine, allineare il telaio della porta ad angolo retto, quindi montare il battente della porta esattamente e accuratamente come mostra il disegno - fissare solo al telaio della porta (non alle tavole della parete). Ciò significa che è sempre possibile regolare il telaio della porta e che l'incedimento della porta viene rapidamente eliminato.

TETTO e PAVIMENTO

Montare gli arcarecci e le tavole di estremità superiori delle pareti laterali smussate a falda esattamente a filo. Se necessario, durante il montaggio regolare l'altezza delle scanalature di incastro. Assicurarsi che i profili per il tetto e il pavimento abbiano un supporto e un fissaggio stabile. Posizionare i profili con un po' di „gioco“ nella scanalatura, in modo che il legno possa „mutare“ con le variazioni di temperatura e umidità.

COMPLETAMENTO

Infine, montare battiscopa tutto intorno, sbarre alle finestre, installare i pannelli di gronda, le molle antiventio e le fasce di ancoraggio antiventio, ecc.

COPERTURA DEL TETTO

Non utilizzare mai solo feltro per tetti senza membrana di copertura - solo materiali per tetti di alta qualità e durevoli, oltre alla grondaia, garantiscono una protezione dall'umidità e quindi una lunga durata.

CURA

Ispezione visiva regolare, rilaseraggio, evitare ristagni d'acqua. Regolare gli elementi della porta. Si prega di garantire una buona protezione del legno e una copertura professionale e duratura.

--

KH 44-006	NL Beste klant, Hartelijk dank voor uw aankoop. Zorg dat u al vóór de montage vertrouwd bent met de montage-instructies en monteert conform de tekeningen, montageschappen en uitleg. Dan gaat het perfect en hebt u lang plezier van uw blokhut. Bij het melden van een garantieclaim dient u de garantiecode van uw huis en het onderdeel- en het artikelnummer te vermelden. Voor de montage worden bepaalde houtbewerkingsvaardigheden vereist. Houd rekening met de algemene en de plaatselijke bouwvoorschriften. Wanneer de bouwautoriteiten speciale eisen stellen die verder gaan dan onze voor dit huis beschikbare structurele analyse, dan vallen die niet onder onze leveringsomvang. Dit geldt ook voor de fundering.
ZO GAAT HET LUKKEN – UW NIEUWE TUINHUIS	FUNDAMENT De alfa en omega en uw eerste montagesap. Een strook- of puntfundering is optimaal; alleen op die manier wordt een perfecte ventilatie onder uw huis en daarmee optimale bescherming tegen wateroverlast gegarandeerd. Betonplaten/bestrating hebben dit voordeel maar in beperkte mate. In ieder geval altijd perfect waterpas, vorstvrij en draagkrachtig. BEGIN MONTAGE Onderdelen droog uitpakken en als eerste aan de hand van de onderdelenlijst controleren op volledigheid en beschadigingen. In geval van reclamaties bestelt u de onderdelen met vermelding van garantiecode en onderdeel- en artikelnummer na bij uw leverancier. Monteert geen beschadigde onderdelen. Handig: nu al de onderdelen sorteren op wanden en montageschappen. Altijd betrouwbaar beschermen tegen vocht. HOUTBESCHERMING Uw tuinhuis alleen na volledige montage (onmiddellijk) behandelen. Gepigmenteerde lazuren (geen kleurloze!) met open poriën zijn ideaal. Buiten, en met name rondom de vloer, altijd voorbehandelen met houtbeschermende gronding. Dit geldt ook bij het gebruik van dekkende, ademende verven. Gebruik altijd verf die geschikt is voor buitengebruik (niet lakken!). Neem de instructies van de fabrikant in acht.

ZO GAAT HET LUKKEN – UW NIEUWE TUINHUIS	MONTAGE Volg de montage-instructie exact, wandplanken nooit met elkaar verbinden, aan elkaar spijkeren, schroeven, met name deurkozijnen en, indien aanwezig, raamkozijnen niet aan wandplanken vastschroeven. Bevestig ook geen fittingen, leidingen, schappen, etc. aan meerdere wandplanken. Wand en elementen moeten bij natuurlijke temperatuur- en vochtigheidsschommelingen vrij kunnen 'werken'. BIJZONDERHEID DEUR en RAAM Erg belangrijk: Natuurlijk hout en daarmee ook de wanden van uw tuinhuis 'werken' voortdurend en om dit te compenseren zitten deur- en raamkozijnen 'los' in de wanduitsparingen met altijd een beetje 'speling' naar de zijanten toe en, bijzonder zichtbaar, naar de bovenkant toe ('spelen'), die worden optisch gesloten door afdekkingen, deze afdekkingen mogen niet aan de wandplanken worden bevestigd. Het deurkozijn moet altijd perfect haaks en maatzuiver worden gemonteerd. Schuif het kozijn na enkele wandplanken in de wanduitsparing, positioneer het exact in het midden en bevestig alleen (!) de drempel van het deurkozijn aan de onderste wandplank. Vervolgens moet het deurkozijn haaks worden uitgelijnd waarna het deurblad exact en passend conform de tekening moet worden gemonteerd – dit moet alleen aan het deurkozijn worden bevestigd (niet aan de wandplanken). Zo kan het deurkozijn altijd worden nagesteld en kan het 'klemmen' van de deur snel worden verholpen. DAK EN VLOER De gordingen, gevels en de bovenste afgeschuinde dakplanken van de zijwanden altijd vlak met elkaar monteren. Pas, indien nodig, de hoogte van de wandplanken in de veer en groef aan. Let op een stabiele ligging en bevestiging van de profielen voor dak en vloer, de profielen mogen niet te strak zitten, maar met een beetje 'speling' in de veer en groef, zodat het hout bij temperatuur- en vochtigheidsschommelingen kan 'werken'. AFMONTAGE Als laatste plinten rondom aanpassen, venstersporten, dakranden, windveren en windankers, etc. monteren. DAKBEDEKKING Nooit dakleer zonder onderlaag aanbrengen – alleen hoogwaardige en duurzame dakmaterialen en regengoten garanderen bescherming tegen vocht en daarmee een lange levensduur. ONDERHOUD Regelmatige visuele controle, opnieuw verven, wateroverlast voorkomen, deurelementen opnieuw afstellen. Zorg voor een goede bescherming van het hout en een professionele, duurzame dakbedekking.
---	---

--

KH 44-006 SK	Vážený zákazník, ďakujeme za váš nákup. Pred montážou si dôkladne prečítajte montážny postup a presne dodržiavajte nákresy. Jednotlivé kroky a vysvetlivky. Tak dosiahnete perfektný výsledok a budete sa tešiť zo svojho dreveného záhradného domčeka. Pri uplatnení nároku na záruku zadajte záručný kód svojho záhradného domčeka a číslo dielov a výrobu. Výstavba záhradného domčeka si vyžaduje určité remeselné zručnosti pre prácu s drevom. Dbajte na všeobecné a miestne stavebné predpisy. V prípade zvláštnych požiadaviek zo strany stavebných úradov ohľadom nami poskytnutej statiky pre záhradný domček berte na vedomie, že požiadavky nie sú zahrnuté v našom rozsahu výkonov a služieb. To platí aj pre kladenie základov.
TAKTO SA TO PODARÍ – VÁŠ NOVÝ ZÁHRADNÝ DOMČEK	ZÁKLADY Od A po Z a váš prvý krok. Odporúčame použiť pásové alebo bodové základy. Len tie zaručujú dôkladné spodné vetranie domčeka a tým aj optimálnu ochranu proti trvalému zamokreniu. Betónová doska/dlažba neposkytujú dostatočnú ochranu. Základy musia byť zakaždým presne vyrovnané, mrazuvzdorné a nosné. ZAČIATOK STAVBY Výbalte stavebné diely v suchom prostredí a ako prvé skontrolujte úplnosť a neporušenosť dielov podľa zoznamu. V prípade reklamácie diely dodatočne objednáte podľa garančného kódu a čísla dielu, resp. výrobu. Nepoužívajte poškodené stavebné diely. Užitočný tip: diely zoradte podľa stien a jednotlivých krokov postupu. Diely vždy chráňte pred vlhkosťou. OCHRANA DREVA Záhradný domček ošetríte (hneď) po jeho dostavení. Ideálne sú lazúry s otvorenými pórmí alebo pigmentované (nie bezfarebné!) lazúry. Záhradný domček, predovšetkým podlahu, ošetríte základným náterom na ochranu dreva. To platí aj pri použití krycích, predušných farieb. Použite iba farby určené na vonkajšie priestory (nikdy nie laký!). Zohľadnite údaje výrobcu.

TAKTO SA TO PODARÍ – VÁŠ NOVÝ ZÁHRADNÝ DOMČEK

STAVBA

Presne dodržiavajte montážny postup, stenové dosky nikdy nespájajte, nekĺncujte ani neskrutkujte, taktiež neskrutkujte rám dverí alebo, ak sú k dispozícii, okenné rámy na stenové dosky. Nepriepňujte žiadne nastavby, vedenia alebo police na viaceré stenových dosiek. Steny a prvky musia voľne „pracovať“ pri prirodzených výkyvoch teplot a vlhkosti.

DOPLNOK DVERÍ a OKNÁ

Veľmi dôležité: Prírodné drevo a steny záhradného domčeka neustále „pracujú“. Aby ste sa tomuto procesu prispôbili, rám dverí a okenné rámy, ak sú k dispozícii, voľne vložte do výrezov stien s viditeľnou medzerou od strán a hore („štrbiny“) sa opticky prekryjú, dosky neupneťujte na steny). Rám dverí namontujte rozmerovo presne tak, aby priliehal v pravom uhle. Po montáži niekoľkých stenových dosiek zasadíte rám do výrezu v stene, umiestnite presne na stred a upevníte k dolnej stenovej doske len (!) prah rámu dverí. Rám dverí kolmo vyrovnať, následne namontujete krídlo dverí presne podľa nákresu – pripevníte len na rám dverí (nie na stenové dosky). Rám dverí môžete nastaviť aj dodatočne, „držiak dverí“ sa tým pádom odstráni.

STRECHA A PODLAHA

Váznice, štíty a vrchné šikmé koncové dosky bočných stien namontujte v jednej rovine. Ak je to potrebné, pri stavbe do výšky zarovnať stenové dosky, aby drážka zapadla do pera. Dbajte na stabilnú podložku a upevnenie profilov pre strechu a podlahu, profily neukladajte príliš napevno, ale pero by malo byť v drážke trochu voľné, aby mohlo drevo „pracovať“ vplyvom teplot a zmenou vlhkosti.

DOKONČENIE

Následne zasadte podlahové lišty, pripevnite okenné priečky, dosky, zavetrovacie lišty, lišty pre upevnenie atď.

STREŠNÁ KRYTINA

Nikdy nemontujte iba lepenku bez paropriepustnej fólie – len vysokokvalitné a odolné stavebné materiály a odkvapky zaručujú ochranu pred vlhkosťou a tým aj dlhú životnosť.

STAROSTLIVOSŤ

Záhradný domček pravidelne kontrolujte, lazúrujte, vyhybajte sa zamokreniu, prípadne dodatočne nastavte jednotlivé časti dverí. Dbajte na vhodnú ochranu dreva a profesionálnu, trvalo odolnú strešnú krytinu.

HR KH 44-006	Poštovani kupci, hvala vam što ste se odlučili za kupnju. Molimo vas da se još prije montaže upoznate s uputom za sastavljanje i da točno pratite crteže, korake i objašnjenja. Tako će sve ispasti savršeno i dugo ćete uživati u svojoj drvenoj kućici. Kad prijavljujete jamstveni slučaj, navedite jamstveni kod svoje kućice i broj dijela-te broj proizvođača. Za sastavljanje su potrebne određene sposobnosti za rad s drvom. Vodite računa o općim i lokalnim građevinskim propisima. Ako nadležna tijela budu imala posebne zahtjevi u pogledu naše statike koja je dostupna za ovu kućicu, oni nisu sadržani u opsegu naše usluge. To se odnosi i na temelje.	BIT ĆE SUPER – VAŠA NOVA VRTNA KUĆICA	HR KH 44-006 BIT ĆE SUPER – VAŠA NOVA VRTNA KUĆICA SASTAVLJANJE Točno slijedite uputu za sastavljanje, zidne daske nikada međusobno ne spajate niti ih pričvršćujte čavlima ili vijcima, posebno okvir vrata, i, ako postoji, okvir prozora ne pričvršćujte vijcima na zidne daske. Ugradne elemente, vodove, regale itd. ne pričvršćujte na više zidnih dasaka. Zidovi i elementi moraju pri prirodnim promjenama temperature i vlage moći slobodno „raditi“. OSOBITOSTI VRATA I PROZORA Vrlo važno: Prirodno drvo, a time i zidovi vaše kućice neprestano „rade“ i kako bi se to kompenziralo okviri vrata i prozora „labavo“ sjede u zidnim otvorima tako da bočno i, posebno vidljivo, prema gore („prorazi“, oni se vizualno zatvaraju poklopcem, te daske ne pričvršćujte na zidne daske) uvijek ima malo slobodnog prostora. Okvir treba uvijek montirati pod savršeno pravim kutom i i precizno. Okvir nakon nekoliko zidnih dasaka umetnite u zidne otvore, pozicionirajte ga točno u sredinu i samo (!) prag okvira vrata pričvrstite na donju zidnu dasku. Na kraju okvir vrata poravnajte tako da bude pod pravim kutom, zatim krilo vrata montirajte točno i precizno prema crtežu – pričvrstite samo na okvir vrata (ne na zidnu dasku). Okvir vrata uvijek se može naknadno namjestiti, pa se zaglavljena vrata mogu brzo popraviti. KROV I POD Podrožnice, zabat i gornje u skladu s nagibom krova nakošene završne daske bočnih zidova montirajte tako da budu točno poravnate. Ako je potrebno, zidne daske u tu svrhu prilikom sastavljanja prilagodite po visini u utoru i peru. Pazite da krovni i podni profili budu stabilno postavljeni i pričvršćeni, profile nemojte postavljati prezategnuto, nego utor u pero tako da imaju prostora kako bi drvo pri promjenama temperature i vlage moglo „raditi“. DOVRŠETAK Na kraju uokolo postavite podne letvice, prozorske prečke, okapne letve, vjetrobrani opšav i pričvrstne letve itd. POKRIVANJE KROVA Nikad ne stavljajte samo krovnu ljepenku bez hidroizolacijske membrane – samo kvalitetni i trajni krovni materijali sa žlijebom jamče zaštitu od vlage, a time u dugački životni vijek. NJEGA Redovita vizualna kontrola, naknadno premazivanje lazurama, sprečavanje nakupljanja vlage, naknadno namještanje vrata. Vodite računa o dobroj zaštiti drva i profesionalnom, izdržljivom pokrivanju krova.
---	---	--	--

KH 44-006	SLO Spoštovana stranka, zahvaljujemo se vam za nakup. Že pred montažo se seznanite z navodili za postavitev ter natančno upoštevajte skice, korake namestitve in pojasnila. Tako bo vaša brunarica popolna in vam bo še dolgo v veselje. Ob prijavi garancijskega primera navedite garancijsko kodo za svojo hišo in njene dele ter številko izdelka . Za gradnjo so potrebne določene spretnosti za delo z lesom. Upoštevajte splošne in lokalne gradbene predpise. Če so v gradbenih predpisih poleg statičnih analiz, ki jih običajno zagotavljamo za to hišo, dodatne posebne zahteve, te ne spadajo v obseg storitev, ki jih zagotavljamo. To velja tudi za pripravo temeljev.
TAKO TO GRE – VAŠA NOVA VRTNA UTA	TEMELJ Od A do Ž ter vaš prvi delovni korak. Optimalen je trakasti ali točkovni temelj, saj samo ta zagotavlja popolno zračenje objekta s spodnje s strani in s tem zaščito pred nabiranjem vlage. Betonska plošča/tlak lahko to prednost ponudi samo v omejenem obsegu. Vsekakor pa mora biti vedno do potankosti izravnana, zaščiten pred zmrzovanjem in zadosti nosilen. ZAČETEK POSTAVITVE Sestavne dele odstranite iz embalaže, tako da se ne morejo zmočiti, in najprej s pomočjo seznama delov preverite, ali so prisotni vsi deli. V primeru reklamacije naročite manjkajoče dele pri svojem trgovcu, pri čemer navedite garancijsko kodo ter številko delov in izdelka. Ne uporabljajte poškodovanih sestavnih delov. Nasvet: že v tem koraku razvrstite dele po stenah in delovnih korakih. Vedno jih zanesljivo zaščitite pred vlago. ZAŠČITA LESA Hiško obdelajte izključno šele (takoj) po končani postavitvi. Popolne so pigmentirane lazure (ne brezbarvne!) z odprtimi porami. Les zunaj in zlasti na območju tal vedno predhodno obdelajte s temeljnim premazom za zaščito lesa. To velja tudi pri uporabi prekrivnih barv, ki dihamo. Uporabite izključno za uporabo na prostem namenjene barve (nikoli lakovi!). Upoštevajte proizvajalčeve podatke.

TAKO TO GRE – VAŠA NOVA VRTNA UTA	POSTAVITEV Natančno upoštevajte navodila za postavitev, stenskih desk nikoli ne povezuje, pritrjujte z žebliki ali vijaki, zlasti pa na stenske deske z vijaki ne pritrjujte okvirjev vrat in okenskih okvirjev, če so na voljo. Na več stenskih desk prav tako ne pritrjujte vgradnih elementov, napeljav, regalov ipd. Stene in elementi morajo pri naravnem nihanju temperature in vlažnosti prosto »delati«. POSEBNOSTI GLEDE OKEN in VRAT Zelo pomembno: naravni les in s tem tudi stene vaše hiške »delajo« ves čas, zato so vratni in okenski okvirji v odprtine vgrajeni »gibljivo« z nekoliko »zračnosti« ob straneh in na zgornji strani, ki je tudi vidna (v obliki »rež«, ki jih pokrivni elementi optično zaprejo, zato teh desk ne pritrjujte na stenske deske). Vgradnja vratnega okvirja naj bo vedno takšna, da bodo vsi koti pravi in mersko natančni. Okvir po nekaj stenskih deskah vstavite v stenske odprtine, ga poravnajte točno na sredino in samo enkrat (!) prag vratnega okvirja pritrdite na spodnjo stensko desko. Nato vratni okvir poravnajte, da bodo koti pravi, vratno krilo točno in natančno namestite skladno s skico – pritrdite ga samo na vratni okvir (ne na stenske deske). Tako boste vratni okvir lahko vedno prilagajali in se vrata ne bodo »zatikalala«. STREHA IN TLA Lege, steme in zgornje stenske deske, prirezane skladno z nagibom strehe, namestite tako, da se bodo natančno stikale. Po potrebi stenske deske v ta namen med postavitvijo poravnajte po višini s sistemom peresa in utora. Pazite, da boste profile za streho in tla namestili stabilno ter jih trdno pritrdili. Profile polagajte s pomočjo sistema utora in peresa tako, da ne bodo togi, ampak bodo imeli malce »zračnosti«, tako da lahko les zaradi nihanja temperature in vlažnosti »delo«. ZAKLJUČEK DEL Nato vstavite talne letve po celotnem obodu ter namestite okenske prečke, zaključne letve, vetrne obrobe in letve za vetrno zaščito itd. STREŠNA KRITINA Nikoli ne namestite samo strešne lepenke brez sekundarne kritine – samo kakovostni in trpežni strešni materiali ter žlebovi zagotavljajo zaščito pred vlago in s tem dolgo življenjsko dobo. NEGA Redni vizualni pregledi, premazovanje, preprečevanje nabiranja vlage, prilagajanje vratnih elementov. Vedno pazite tudi na dobro zaščito lesa in na strokovno izvedeno, trpežno strešno kritino.
--	---

KN 44-006	BG Уважаеми клиенти, благодарим ви, че решихте да закупите наш продукт. Моля, преди да пристъпите към сглобяването, запознайте се с инструкциите за сглобяване и следвайте стриктно чертежите, стъпките за сглобяване и обясненията. Това ще направи дървената къщата перфектна и вие ще ѝ се радвате дълго време. Ако искате да подадете гаранционен иск, моля, посочете гаранционния код на вашата къща, както и номерата на елементите и артикулните номера. За сглобяването са необходими определени умения за обработка на дърво. Спазвайте общите, както и местните строителни норми и правила. Ако строителната служба има специални изисквания за статиката на конструкцията на тази къща, те не са включени в обхвата на предлаганите от нас услуги. Това се отнася и за полагането на основите.
ЕТО КАК СЕ СЛУЧВАТ НЕЩАТА – ВАШАТА НОВА ГРАДИНСКА КЪЩА	ОСНОВА A8O и вашата първа стъпка от процеса на сглобяване. Основата е лентова или точкова – само тогава може да се гарантира перфектна вентилация на основата на вашата къща, а по този начин и оптимална защита срещу подгизване. Бетонната плоча/паважът могат да предложат това предимство само в ограничена степен. Във всеки случай - винаги перфектно изравнена, незамръзваща и товароспособна. НАЧАЛО НА СГЛОБЯВАНЕТО Разпокавайте конструктивните елементи на сухо място и първо проверете пълнотата на доставката с помощта на списъка с елементите. В случай на рекламация поръчайте елементите от вашия магазин, посочвайки номерата на елементите и артикулните номера. Не монтирайте повредени конструктивни елементи. Полезно: сортирайте елементите по стени и стъпките от процеса на сглобяване. Винаги защитавайте надеждно от влага. ЗАЩИТА НА ДЪРВОТО construcОработете вашата къща едва след сглобяването ѝ (незабавно). Цветният байц с отворени пори (без безцветен байц!) е идеален. Винаги третирайте предварително с грунд за дърво отвън и особено в зоната на основата. Важи и при използването на непрозрачни, дишащи бои. За фасадата използвайте определени бои (никога лакове!). Вземете предвид спецификацията на производителя.

KN 44-006

BG

Уважаеми клиенти,
благодарим ви, че решихте да закупите наш продукт.

Моля, преди да пристъпите към сглобяването, запознайте се с инструкциите за сглобяване и следвайте стриктно чертежите, стъпките за сглобяване и обясненията. Това ще направи дървената къщата перфектна и вие ще ѝ се радвате дълго време.

Ако искате да подадете **гаранционен иск**, моля, посочете **гаранционния код на вашата къща, както и номерата на елементите и артикулните номера**.

За сглобяването са необходими определени умения за обработка на дърво. Спазвайте общите, както и местните строителни норми и правила.

Ако строителната служба има специални изисквания за статиката на конструкцията на тази къща, те не са включени в обхвата на предлаганите от нас услуги. Това се отнася и за полагането на основите.

ЕТО КАК СЕ СЛУЧВАТ НЕЩАТА – ВАШАТА НОВА ГРАДИНСКА КЪЩА

ОСНОВА

A8O и вашата първа стъпка от процеса на сглобяване. Основата е лентова или точкова – само тогава може да се гарантира перфектна вентилация на основата на вашата къща, а по този начин и оптимална защита срещу подгизване. Бетонната плоча/паважът могат да предложат това предимство само в ограничена степен. Във всеки случай - винаги перфектно изравнена, незамръзваща и товароспособна.

НАЧАЛО НА СГЛОБЯВАНЕТО

Разпокавайте конструктивните елементи на сухо място и първо проверете пълнотата на доставката с помощта на списъка с елементите.

В случай на рекламация поръчайте елементите от вашия магазин, посочвайки номерата на елементите и артикулните номера. Не монтирайте повредени конструктивни елементи. Полезно: сортирайте елементите по стени и стъпките от процеса на сглобяване. Винаги защитавайте надеждно от влага.

ЗАЩИТА НА ДЪРВОТО

construcОработете вашата къща едва след сглобяването ѝ (незабавно). Цветният байц с отворени пори (без безцветен байц!) е идеален. Винаги третирайте предварително с грунд за дърво отвън и особено в зоната на основата. Важи и при използването на непрозрачни, дишащи бои. За фасадата използвайте определени бои (никога лакове!). Вземете предвид спецификацията на производителя.

ЕТО КАК СЕ СЛУЧВАТ НЕЩАТА – ВАШАТА НОВА ГРАДИНСКА КЪЩА

СГЛОБЯВНЕ

Моля следвайте стриктно инструкциите за сглобяване, никога не свързвайте една с друга, заковавайте с пирони, завинтвайте дъските за стени, преди всичко не завинтвайте рамките на вратите, и ако са наличните, рамките на прозорците към дъските за стени. Също така не закрепвайте мебели, тръби, рафтове и т.н. Към няколко дъски за стени. Стените и елементите трябва да могат да „работят“ свободно при Естествени колебания на температурата и влагата.

ОСОБЕНОСТИ НА ВРАТАТА И ПРОЗОРЕЦА

Много важно: Естественото дърво, и следователно стените на Вашата къща, „работят“ постоянно и, за да компенсират това, рамките на вратата и прозорците стоят „свободно“ в изрязаните отвори в стената с малък „луфт“ към страните и, особено видимо, нагоре („прорези“, които оптично са затворени с капаци, не закрепвайте тези дъски към дъските за стени). Рамката на вратата винаги трябва да се монтира точно под прав ъгъл и точно по размерите. След няколко дъски за стените вкарайте рамката в изрязаните отвори с стената, позиционирайте я точно в средата и единствено (!) закрепете прага на рамката на вратата към долната дъска за стената. Накрая подравнете рамката на вратата под прав ъгъл, след което монтирайте крилото на вратата точно и прецизно както е показано на чертежа - закрепвайте само към рамката на вратата (не към дъските за стени!).

Можете винаги да коригирате рамката на вратата и бързо да отстраните „заяждането“ на вратата.

ПОКРИВ И ПОД

Столиците на покрива фронтонa и горните, скосени спрямо наклона на покрива, крайни дъски на страничните стени трябва да са подравнени. Ако е необходимо, при сглобяването регулирайте дъските за стената на височината на гребените нут и перо. Уверете се, че профилите за покрива и пода лежат върху стабилна опора и са добре закрепени, не ги полагайте плътно прилепнали, а с малко „луфт“ нут и перо, за да може дървото да „работи“ при промяна на температурата и влажността.

ДОВЪРШИТЕЛНИ РАБОТИ

Накрая напаснете първаза, поставете напречниците на прозоречното крило, стрехите, защитните дъски, противовеетровите греди и т.н.

ПОКРИВНО ПОКРИТИЕ

Моля, никога не монтирайте само покривна мушама без подпокривна хартия - само висококачествените и трайни покривни материали, плюс дъждовни улици, гарантират защита от влага и по този начин - дълъг експлоатационен живот.

ГРИЖА

Редовно проверявайте визуално, лакирайте допълнително, избягвайте подгизване, регулирайте елементите на вратите. Моля, осигурете добра защита на дървото и професионално, устойчиво покривно покритие.

KH 44-006

HU

Tisztelt Ügyfelünk,
Köszönjük, hogy cégünk termékét választotta.

Kérjük, összeszerelés előtt ismerkedjen meg az összeszerelési útmutatóval, és kövesse pontosan a rajzokat, a szerelési lépéseket és a magyarázatokat. Így lesz minden tökéletes, és Ön hosszú ideig örömet fogja lelni faházában.

Garanciális igény **bejelentésekor** kérjük, adja meg a **ház garanciakódját, valamint az alkatrész- és cikkszámot**.

A felépítéshez bizonyos fagegmunkálási képességekre van szükség. Vegye figyelembe az általános és a helyi építési előírásokat. Ha az építési hatóságok a ház meglévő statikai jellemzőin túlmenően egyéb követelményeket is előírnak, azokra az általunk szállított termék nem terjed ki. Ez az alapozásra is vonatkozik.

ÍGY KÉSZÜL – AZ ÖN ÚJ KERTI HÁZA

ALAPOZÁS

Az első és legfontosabb szerelési lépés. Optimális esetben sáv- vagy ponttalapot kell készíteni; csak így biztosítható a ház tökéletes alsó átszellőzése és ezáltal a pangó nedvesség elleni optimális védelem. A betonlapok / térkövek ugyanezt az előnyt csak korlátozott mértékben biztosítják. De mindenképpen tökéletes szintezésre, fagymentességre és megfelelő teherbírássra van szükség.

A FELÉPÍTÉS MEGKEZDÉSE

Csomagolja ki száraz helyen a szerkezeti elemeket, és mindenekelőtt az alkatrészlista alapján ellenőrizze azok hiánytalanságát és épségét. Reklamáció esetén rendelje meg az érintett alkatrészeket a garanciakód, valamint az alkatrész- és cikkszám alapján a kereskedőjénél. Ne építsen be sérült alkatrészeket. Hasznos: már most válogassa szét az alkatrészeket falak és építési lépések szerint. Mindig hatékonyan óvja őket a nedvességtől.

FAVÉDELEM

A házat csak az építés befejezése után szabad védőbevonattal kezelni (haladéktalanul). Erre az ideális anyag a nyílt pórusú, pigmentált lazúr (nem szintelen!). Mindig végezzen előkezelést favédő alapozóval, kívül és különösen a padlón. Ez fedőréteggént használta, légáteresztő festékekkel való kezelés esetén is érvényes. Kizárólag kültéri használatra szolgáló festékeket használjon (soha ne lakkozzon!). Vegye figyelembe a gyártói adatokat.

ÍGY KÉSZÜL – AZ ÖN ÚJ KERTI HÁZA

FELÉPÍTÉS

Kérjük, pontosan kövesse az összeszerelési útmutatót, a faldeszákat soha ne kösse, szögezze vagy csavarozza össze egymással, különösen ne csavarozza az ajtókereteket és (ha vannak) az ablakkereteket a faldeszákhoz. Ezenkívül beépített elemeket, vezetékeket, polcokat stb. se rögzítsen több faldeszákhoz. A falaknak és az elemeknek természetes hőmérséklet- és páratartalom-ingadozások mellett szabadon kell tudniuk „dolgozni”.

KÜLÖNLEGES JELELMZŐK AJTÓK és ABLAKOK

Nagyon fontos: A természetes fa, és így az Ön által vásárolt ház falai is folyamatosan „dolgoznak”, ennek kiegyenlítésére pedig az ajtó- és ablakkeretek „lazán” ülnék a falkivágásokban, mindig némi „holtjátékkal” az oldalak felé és különösen jól láthatóan felfelé („rések”, ezek fedésével vannak ellátva, így nem láthatók; ezeket a léceket nem szabad a faldeszákhoz rögzíteni). Az ajtókeretet mindig tökéletesen derékszögben és méretpontosan kell beszerezni. Néhány faldeszka után nyomja be a keretet a falkivágásokba, helyezze pontosan középére, és csak (!) az ajtókeret küszöbét rögzítse az alsó faldeszákhoz. Végül igazítsa be az ajtókeretet derékszögben, majd pontos illesztéssel szerelje fel az ajtólapot a rajznak megfelelően – csak az ajtókerethez kell rögzíteni (a faldeszákhoz nem). Így az ajtókeret mindig utánálítható és az ajtónyitási rendellenességek gyorsan megszüntethetők.

TETŐ ÉS PADLÓ

A szelemeneket, az oromfalakat és az oldalfalak tetőlejtésének megfelelő felső ferde záródeszkáit pontosan szintben kell elhelyezni. Szükség esetén állítsa be ehhez a faldeszák magasságát a nűtféderes kapcsolatok segítségével. Ügyeljen a tető- és padlóprofilok stabil felfekvésére és rögzítésére, a profilokat ne túl szorosan, hanem némi „holtjátékkal” illessze egymásba nűtféderesen, hogy a fa a hőmérséklet és a páratartalom megváltozása esetén „dolgozni” tudjon.

BEFEJEZÉS Végül illessze a helyükre a szegélyléceket körben, és helyezze el az ablakok osztóléceit, az ereszdeszákat, az oromdeszkákat és a rögzítőléceket stb.

TETŐBORÍTÁS

Kérjük, soha ne helyezzen fel tetőfedő lemezt önmagában, tetődeszkázat nélkül – kizárólag a minőségi és tartós tetőfedő anyagok és esőcatornák garantálják a nedvesség elleni védelmet és ezáltal a hosszú élettartamot.

ÁPOLÁS

Rendszeres szemrevételezéses ellenőrzés, utánfestés, pangó nedvesség elkerülése, ajtóelemek utánállítása. Kérjük, gondoskodjon a jó favédelemről és a professzionális, tartós tetőborításról.

KH 44-006

TR

Değerli müşterimiz,

alışverişinizde bizi tercih ettiğiniz için teşekkür ederiz.

Lütfen montajdan önce kurulum talimatlarını öğrenin ve çizimleri, kurulum aşamalarını ve açıklamaları harfiyen takip edin. Böylece her şey kusursuz olur ve tahta evinizden uzun süre memnun kalırsınız.

Garanti tatebi halinde lütfen evinizin ve parçaların garanti kodlarını ve ürün numaralarını bildirin.

İnşası için belirli ahşap işleme becerileri gerekmektedir. Genel ve yerel inşaat yönergelerini dikkate alın. İnşa ofisi tarafından bu ev için elimizde mevcut olan analizlerin dışında özel taleplerde bulunulması durumunda, bu talepler hizmet kapsamımızın dışındadır. Bu aynı zamanda temel atma için de geçerlidir.

YENİ BAHÇE KULÜBENİZ İŞTE BÖYLE OLACAK

TEMEL

Evin özü ve inşaatteki ilk aşamanız. İdeal olan şerit veya nokta temeldir, böylece evinizin altı mükemmel şekilde havalanır ve su basmasına karşı en iyi korumayı garanti eder. Beton plaka / flaster bu avantajı sadece kısıtlı derecede sunabilir. Her durumda daima mükemmel düzlükte, donmaz ve dayanıklı.

İNŞAATA BAŞLANGIÇ

Yapı parçalarını kuru bir şekilde ambalajından çıkarın ve ilk olarak parça listesinin eşliğinde parçaların eksiksiz ve tam olduğunu kontrol edin. Şikayet durumunda parçaları garanti kodu, parça numarası ve ürün numarası ile birlikte mağazanızdan tekrar talep edin. İnşaatla hasarlı yapı parçalarını kullanmayın. Faydalı: Parçaları duvarlara ve inşaat aşamalarına göre şimdiden sıralayın. Nemden daima itinayla koruyun.

AHŞAP KORUMASI

Kurulumdan hemen sonra (derhal) evinize uygulayın. Açık gözenekli, pigment içerikli cıcalar (renksiz olanlar değil!) idealdir. Daima ahşap koruyucu astarla, diştan ve özellikle zemin kısmını önceden işlemiden geçirin. Kapatıcı, nefes alabilir boyaların kullanımında da geçerlidir. Sadece dış cephe için Uygun olan boyaları kullanın (asla cila kullanmayın!). Üretici verilerini dikkate alın.

YENİ BAHÇE KULÜBENİZ İŞTE BÖYLE OLACAK

KURULUM

Lütfen kurulum kılavuzunu okuyun, duvar kalaslarını asla birbirine Sabitlemeyin, çivilemeyin, vidalamayın, özellikle de kapı çerçevelerini ve eğer mevcutsa pencere çerçevelerini duvar kalaslarına vidalamayın. Aynı şekilde birden fazla duvar kalası üzerine gömme eklemeler, hatlar, raftlar vb. sabitlemeyin. Duvarlar ve elemanlar doğal sıcaklık ve nem değişimlerinde serbestçe "çalışabilir" olabilmelidir.

KAPI ve PENCERELERİN AYRICALIĞI

Çok önemli: Doğal ahşap ve bu sebeple evinizin duvarları da sürekli olarak "çalışır" ve bunu telafi etmek için kapı ve pencere çerçeveleri duvar bölmelerinde, yanlara ve özellikle görünür şekilde yukarıya doğru daima bir miktar "boşluk" bırakarak "gevşek" şekilde oturur ("Oyuklar", bunlar kaplamalarla optik olarak kapatılır, bu panoları duvar kalaslarına sabitlemeyin). Kapı çerçevesinin montajı daima kusursuz şekilde dik açılı ve boyutları doğrudur. Çerçeveleri duvar bölmelerine birkaç duvar kalasından sonra itin, tam merkeze konumlandırın ve sadece (!) kapı çerçevesinin eşijini alt duvar kalasına sabitleyin. Daha sonra kapı çerçevesini dik olarak şekilde doğrultun, sonra kapı kanadını çizime tam uyacak şekilde monte edin. Sadece kapı çerçevesine sabitleyin (duvar kalalarına değil). Kapı çerçevelerinin sonradan ayarlanması daima mümkündür ve böylece "kapı kelepeçeleri" hızla çıkarılır.

ÇATI VE ZEMİN

Kirişleri, üçgen çatıları ve üstte, yan duvarların çatıya eğimli uç kalaslarını Tam olarak aynı hizada monte edin. Gerekirse duvar kalaslarını bunun için kurulum sırasında yuvadaki dilin yüksekliğinde hizalayın. Çatı ve zemin için profillerin stabil bir şekilde yerleştirilir sabitlenmesine dikkat edin, profilleri çok sıkı olacak şekilde değil, oyuktaki dil için bir miktar "boşluk" kalacak şekilde döşeyin, böylece ahşap sıcaklık ve nem değişimlerinde "çalışabilir" olsun.

BİTİRME

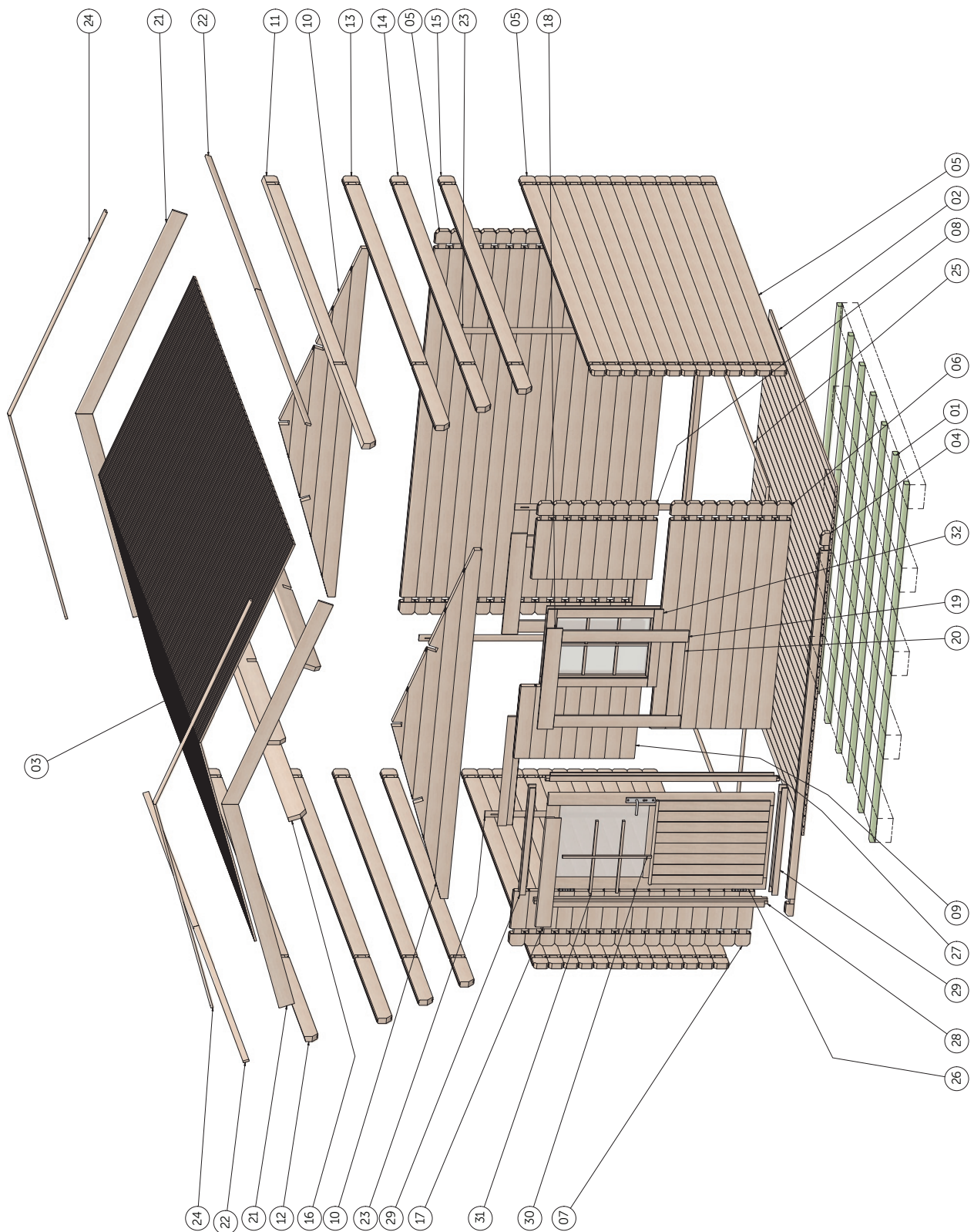
Son olarak süpürgelik tahtalarını tüm çeperlere göre ayarlayın, saçak şeritlerini, rüzgar yaylarını ve rüzgar ankraj çubuklarını vb. takın.

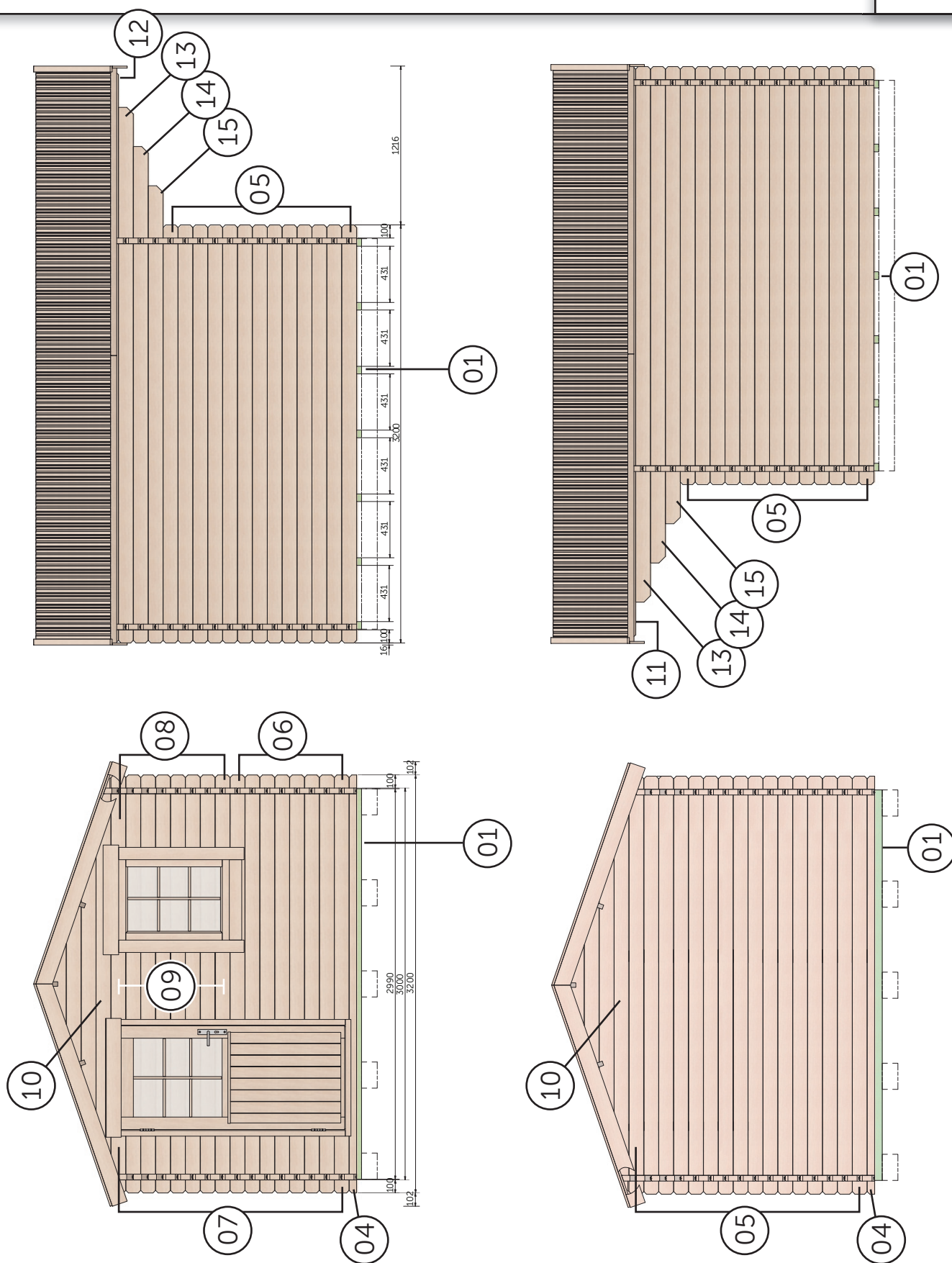
ÇATININ KAPLANMASI

Lütfen asla, membran olmadan sadece çatı keçesini döşemeyiniz. Yüksek kaliteli ve dayanıklı çatı malzemeleri artı oluklar neme karşı korumayı ve böylelikle uzun bir kullanım ömrünü garanti eder.

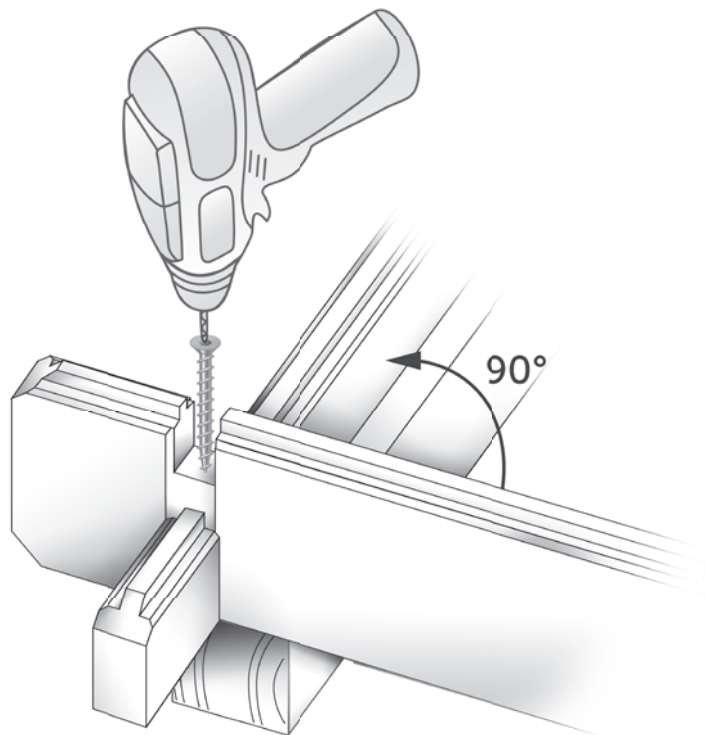
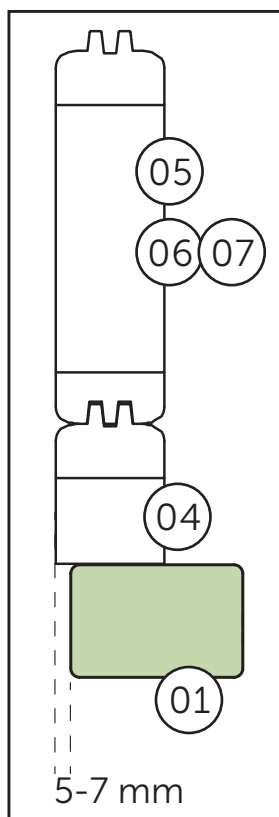
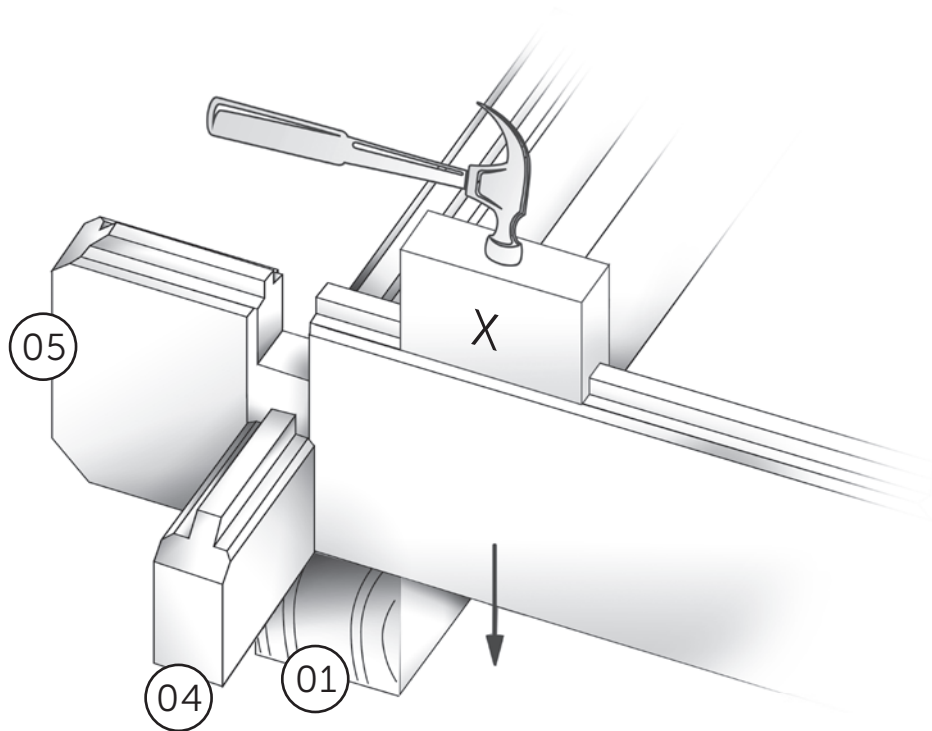
BAKIM

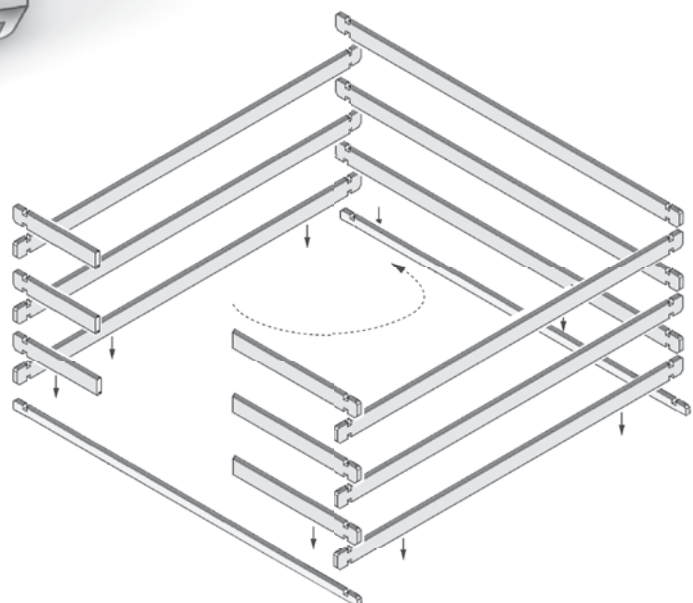
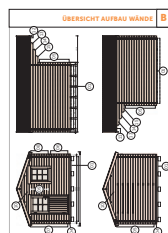
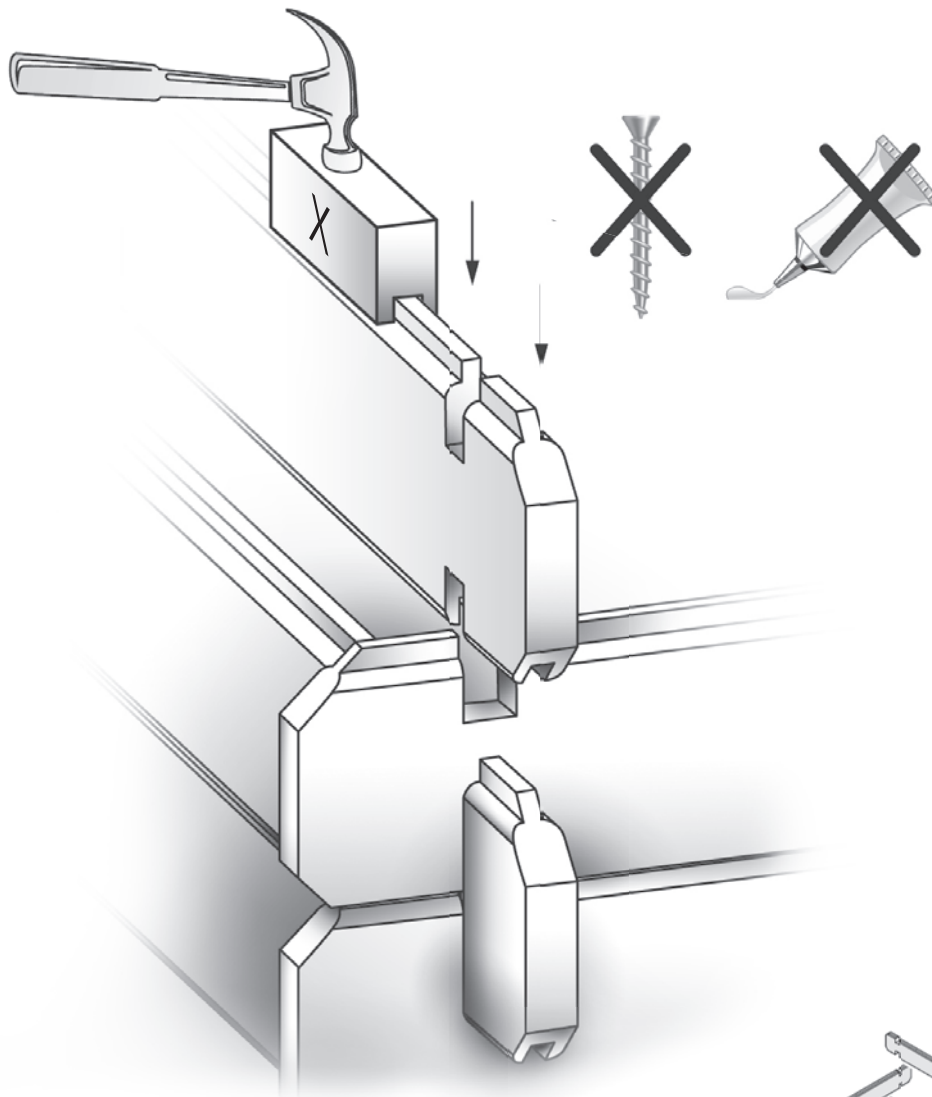
Düzenli olarak görünümünü kontrol edin, cilasını yenileyin, su basmasından kaçının, kapı elemanlarının ayarını yenileyin. Lütfen ahşabın iyi şekilde korunuyor olmasına ve çatı kaplamasının profesyonel ve dayanıklı olmasına dikkat edin.





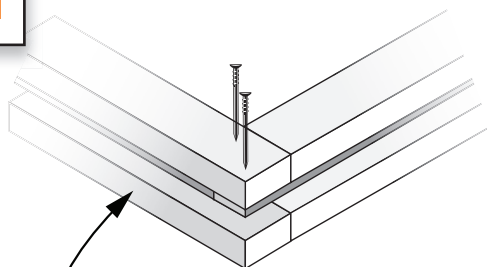
WANDAUFBAU



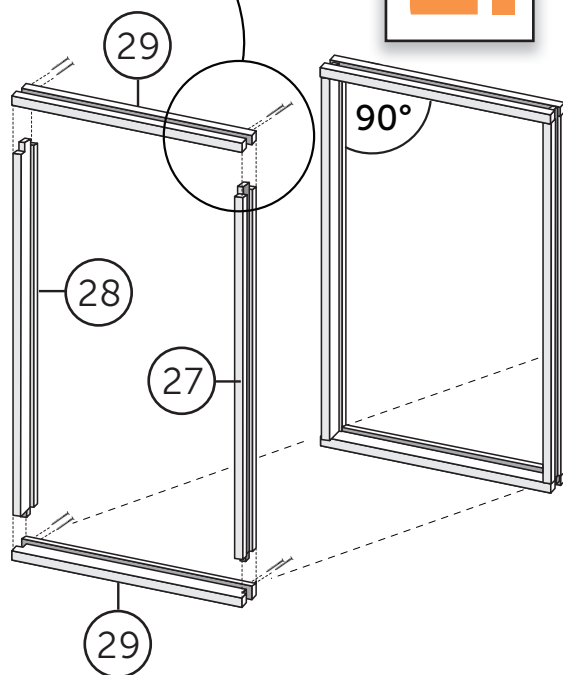


TÜRRAHMEN

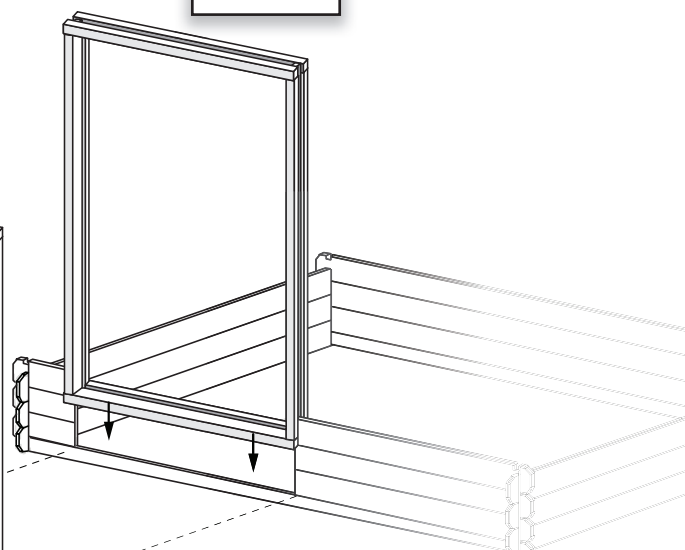
1.



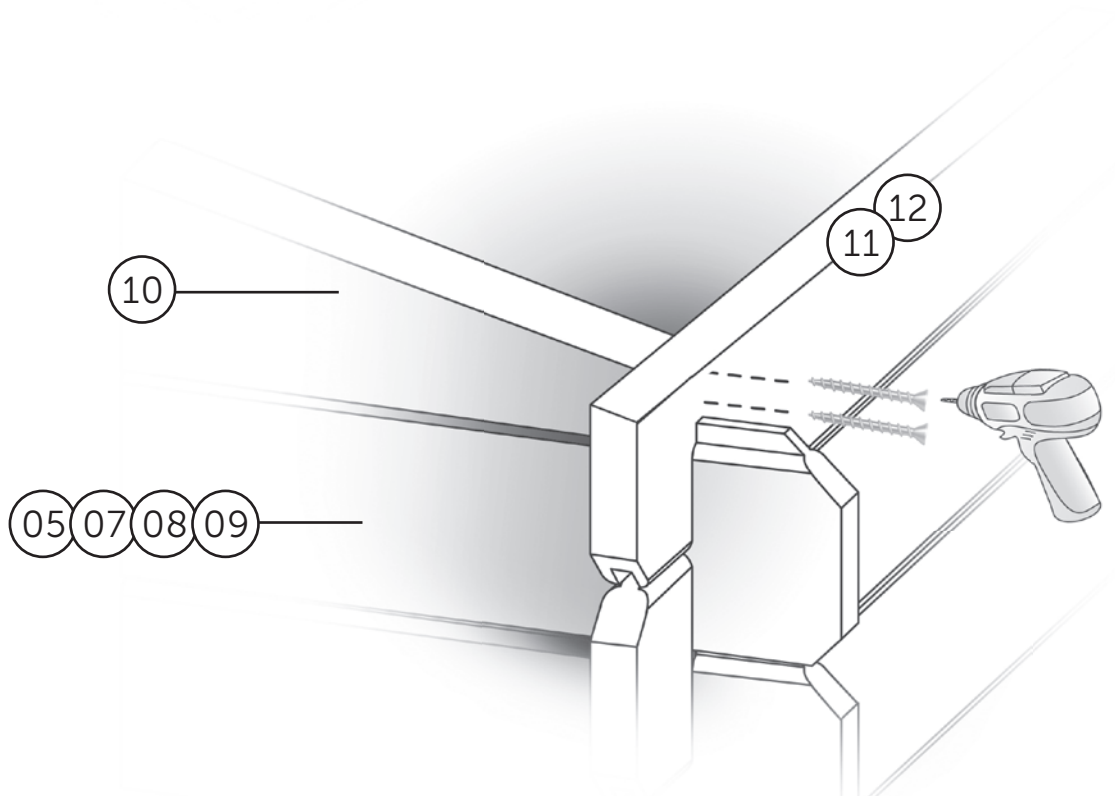
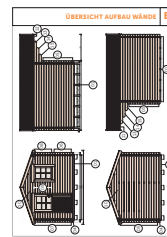
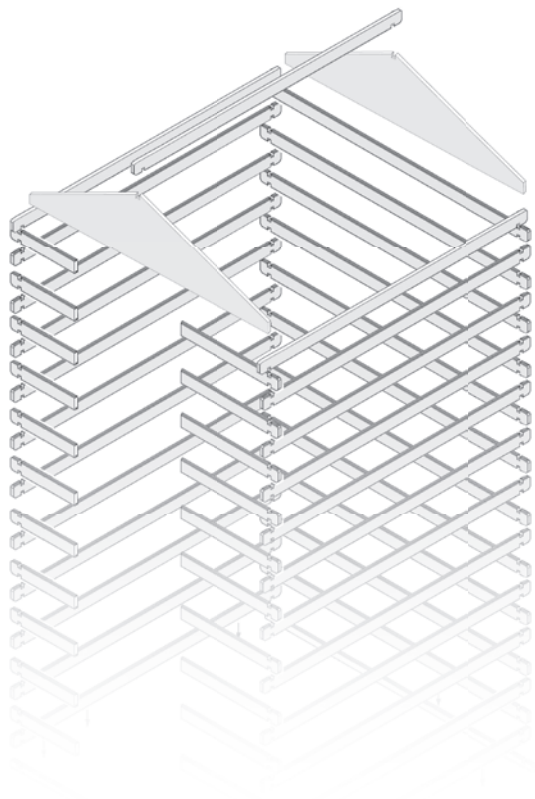
2.



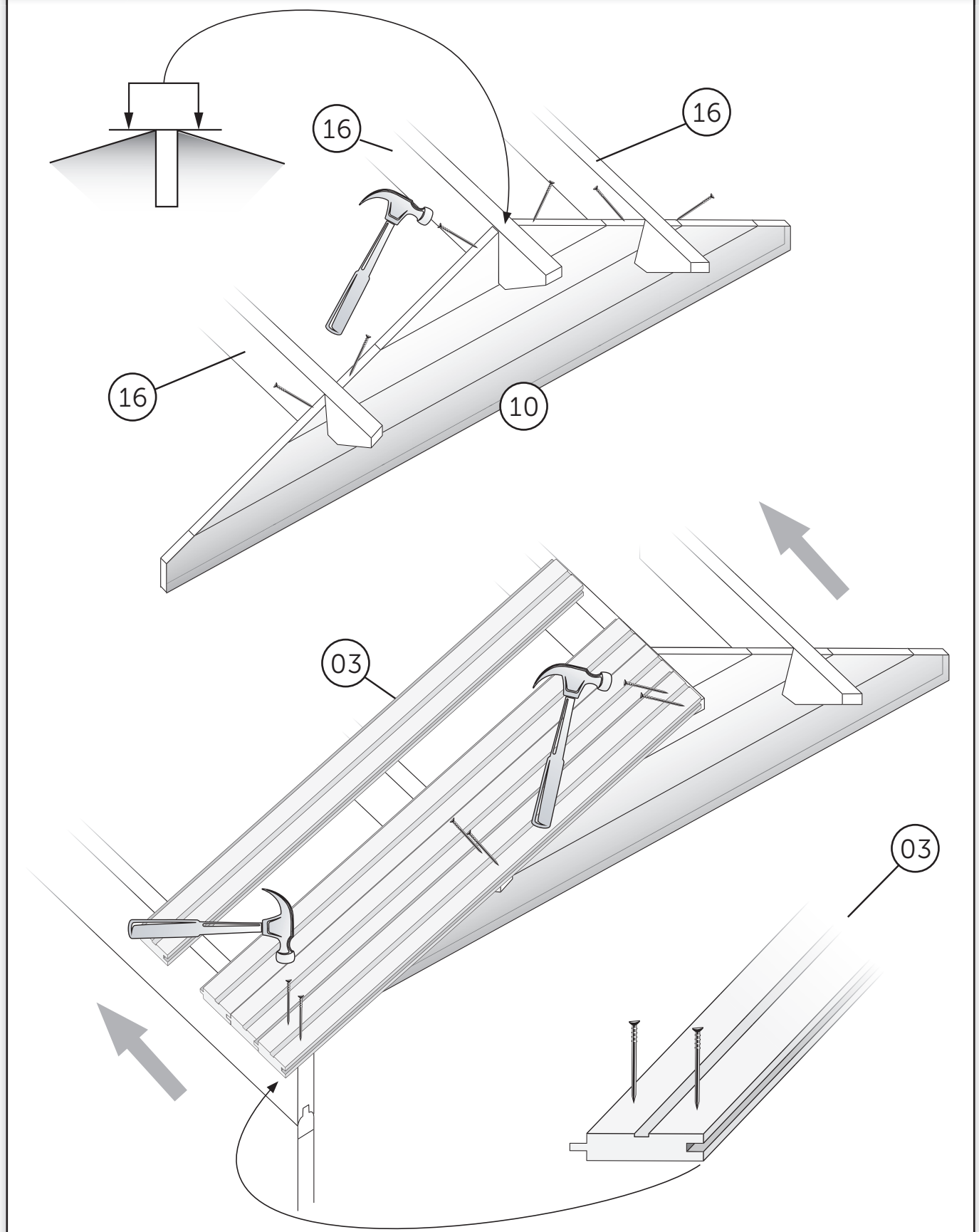
3.



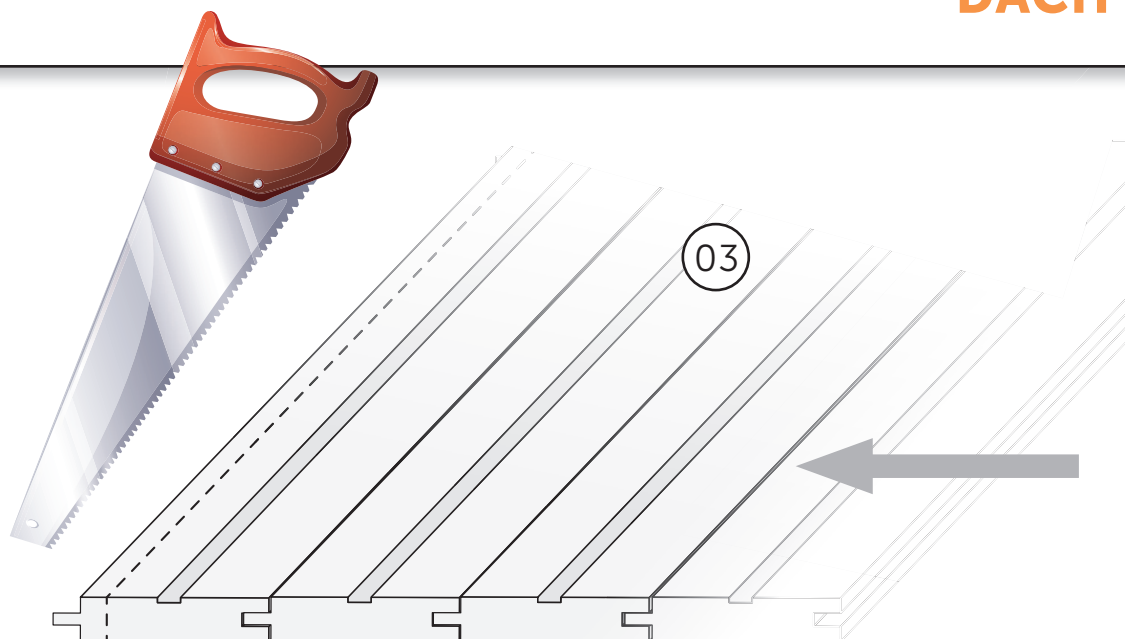
WANDAUFBAU und GIEBELBEFESTIGUNG



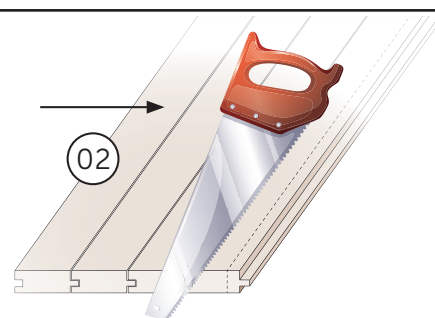
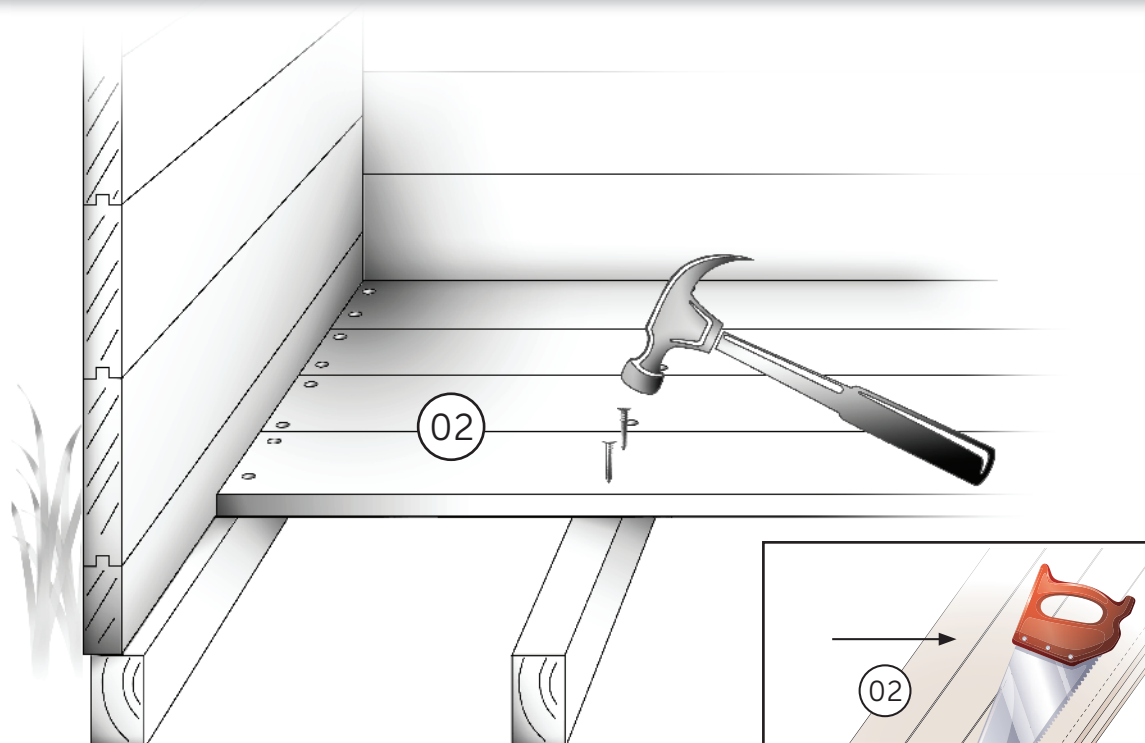
PFETTEN und DACH



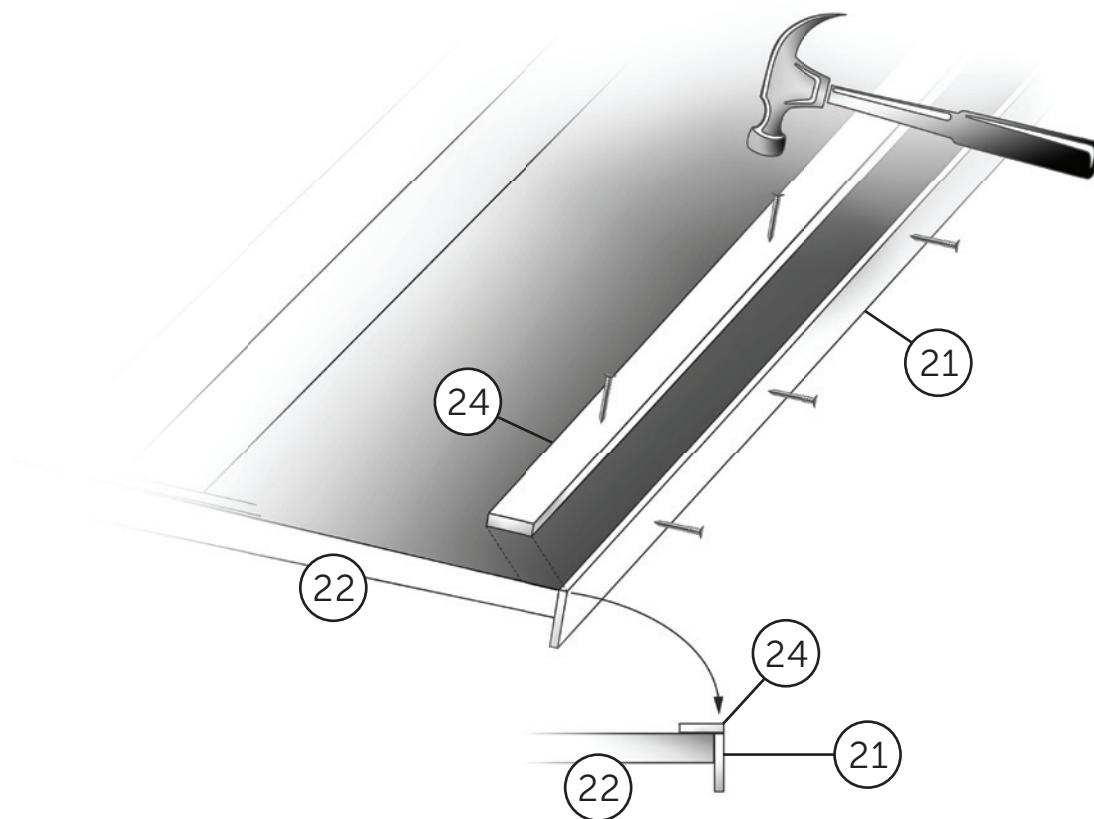
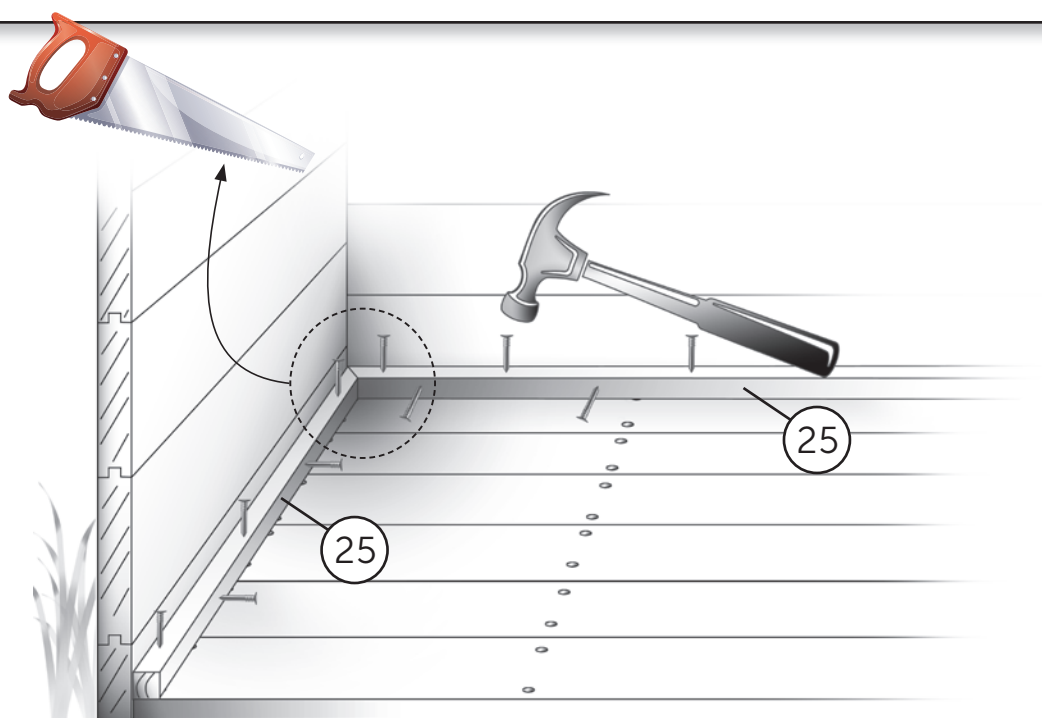
DACH



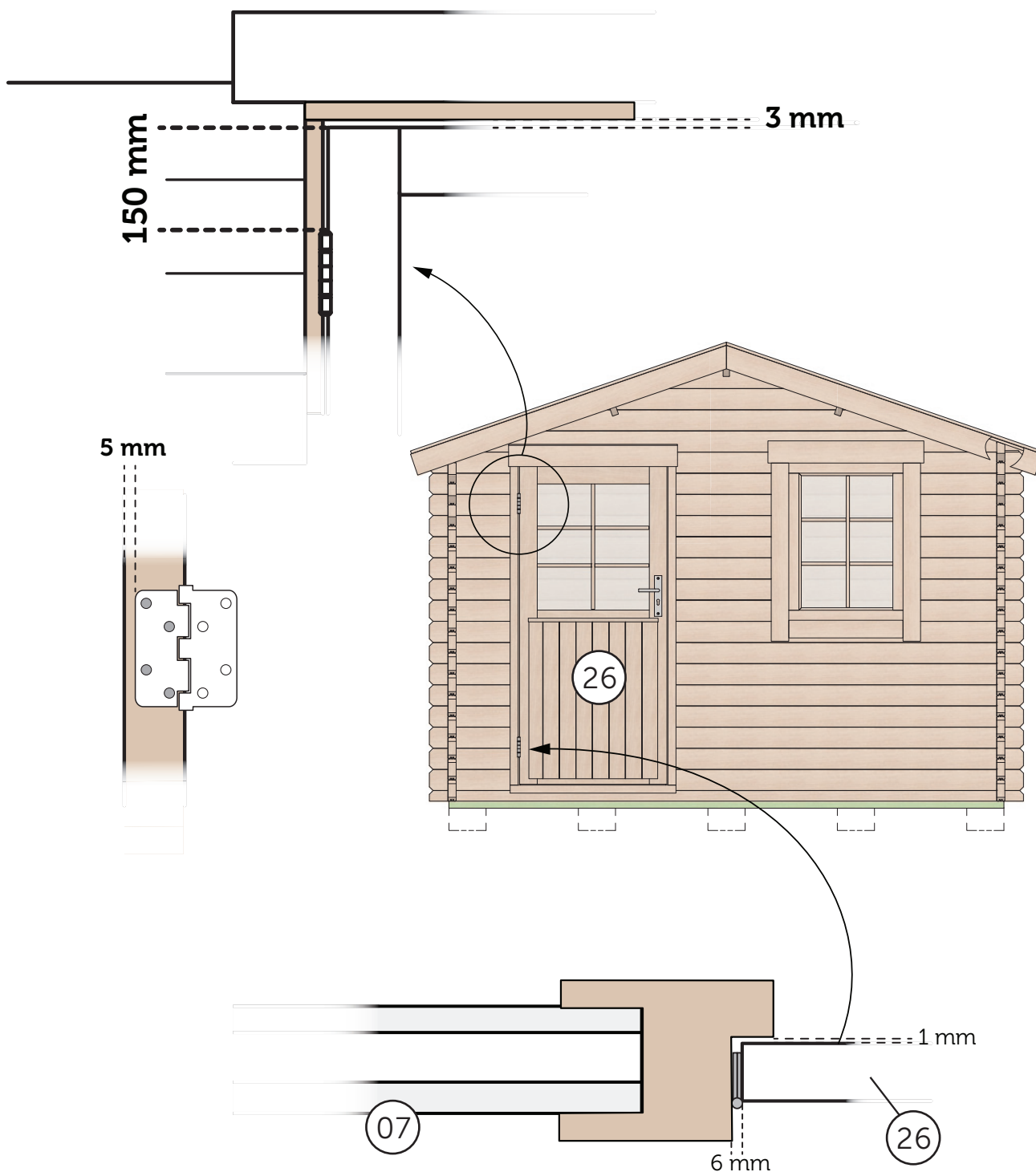
FUSSBODEN



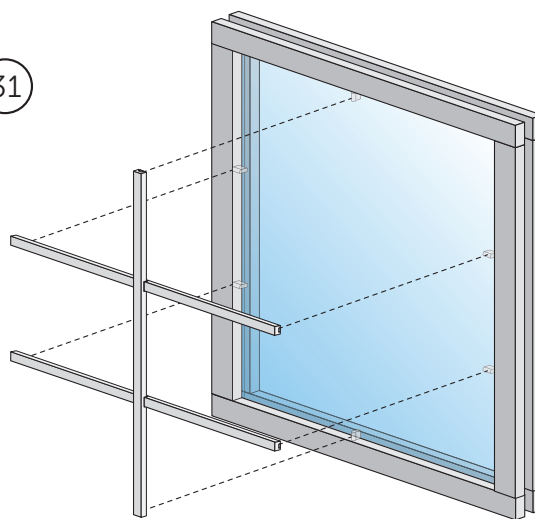
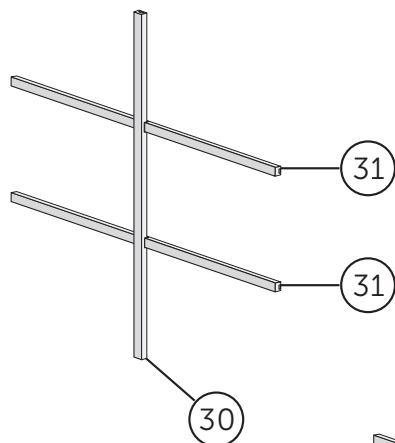
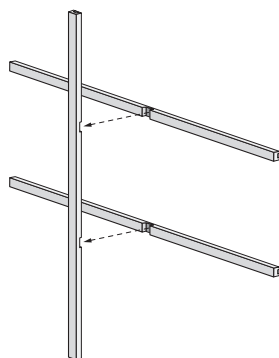
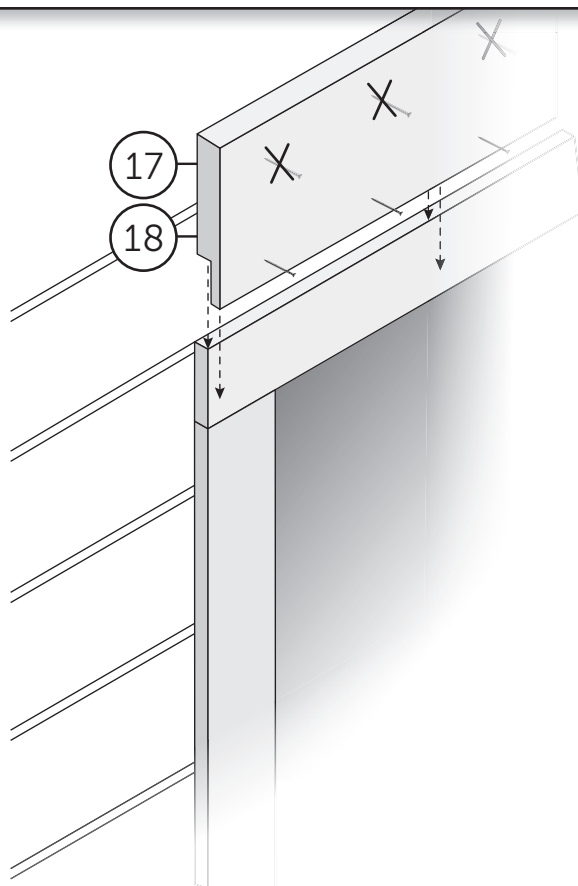
FERTIGSTELLUNG



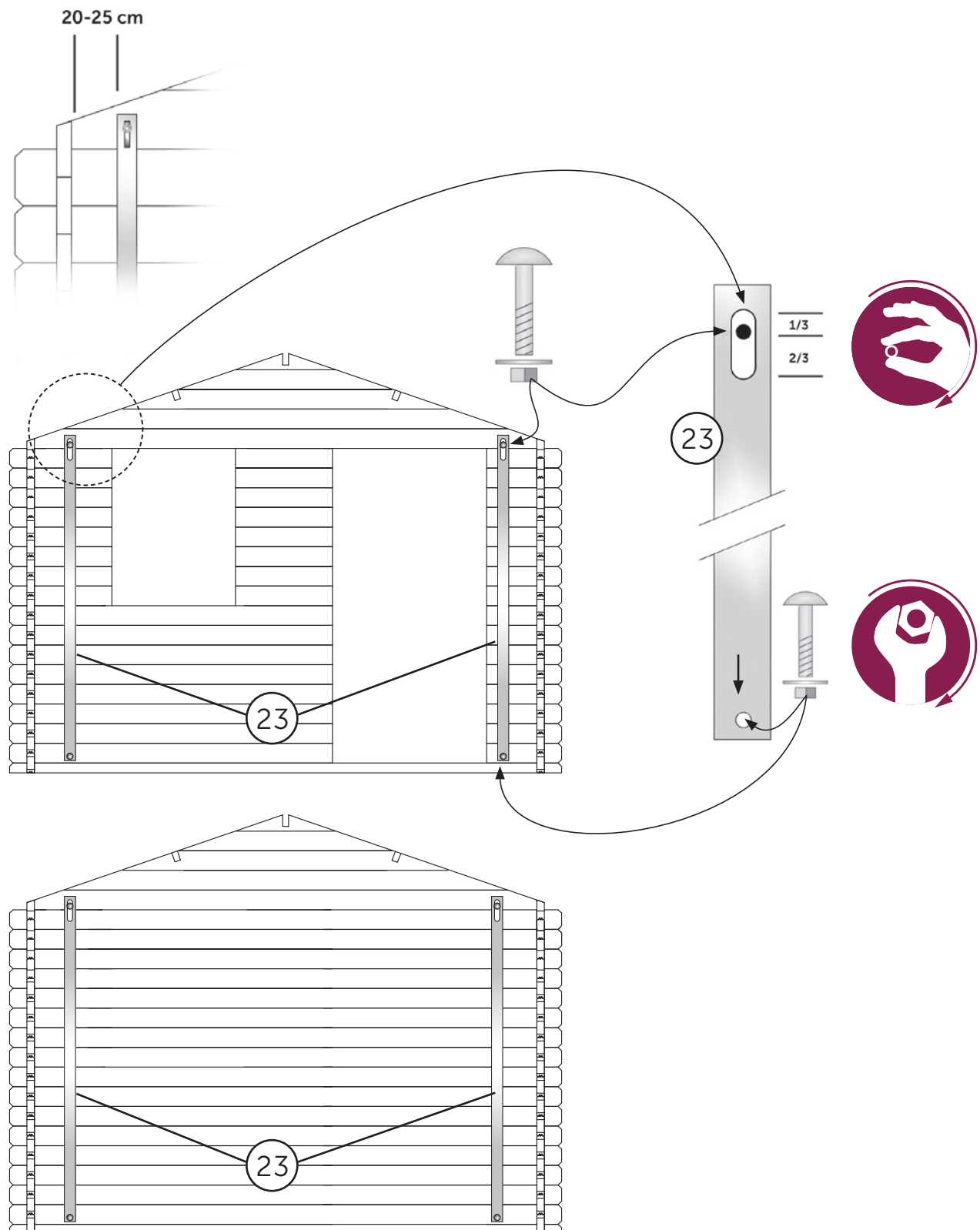
TÜRELEMENT



FERTIGSTELLUNG



FERTIGSTELLUNG



TEILELISTE: KH 44-006

Pos.		Dimensionen mm	Stück/ pieces	Kontrolle ✓ ✗	Art.-Nr.
01	Fundamenthölzer	38 x 58 x 2990	7		020380582990
02	Fußbodenprofile	16 x 89 x 2907	33		020160892907
03	Dachprofile	16 x 89 x 1757	100		020160891757
04	Anfangswandbohlen	44 x 57 x 3200	2		022440573200
05	Wandbohlen, Rückwand + Seitenwände	44 x 114 x 3200	42		022441143200
06	Wandbohlen, Vorderwand neben Tür	44 x 114 x 1884	8		021441141884
07	Wandbohlen, Vorderwand neben Tür	44 x 114 x 456	16		021441140456
08	Wandbohlen, Vorderwand neben Fenster	44 x 114 x 635	8		021441140635
09	Wandbohlen, Vorderwand zwischen F.+T.	44 x 114 x 600	8		020441140600
10	Giebel dreiecke, fertig montiert	44 x 550 x 2912	2		029441142912
11	Wandabschlußbohle, Seitenwand rechts	44 x 114 x 4400	1		024441144400
12	Wandabschlußbohle, Seitenwand links	44 x 114 x 4400	1		024441144401
13	Seitentreppebohlen	44 x 114 x 4100	2		024441144100
14	Seitentreppebohlen	44 x 114 x 3800	2		024441143801
15	Seitentreppebohlen	44 x 114 x 3500	2		024441143501
16	Pfetten	34 x 145 x 4400	3		023341454400
17	Abdeckung, Tür oben	20 x 120 x 910	2		020201200910
18	Abdeckungen, Fenster oben	16 x 120 x 840	2		020161200840
19	Abdeckungen, Fenster Seiten	16 x 95 x 960	4		020160950960
20	Abdeckungen, Fenster unten	16 x 95 x 615	2		020160950615
21	Windfedern	16 x 120 x 1800	4		024161201800
22	Traubretter	16 x 45 x 2200	4		020160452200
23	Windverankerungsleisten für innen	16 x 45 x 1900	4		021160451900
24	Dacheindeckungsleisten	16 x 45 x 1800	4		020160451800
25	Fussleisten, Universallängen	20 x 26 x	12 lfdm.		020200262500
26	Tür ET-L-02 ZY, Clips	32 x 794 x 1714	1		042807951714
27	Rahmenleiste Tür RH-R-06 44, rechts	56 x 66 x 1772	1		020560661772
28	Rahmenleiste Tür RH-L-06 44, links	56 x 66 x 1772	1		021560661772
29	Rahmenl. Tür RH-O-U-06 44, oben + unten	56 x 66 x 894	2		020560660894
30	Fenstersprosse, vertikal, Clips	18 x 18 x 676	1		020180180676
31	Fenstersprossen, horizontal, Clips	18 x 18 x 601	2		020180180602
32	Fenster EF-05-44, Clips	64 x 646 x 878	1		044864646878
33	Montagehölzer	44 x 54 x 250	2		020440540250
	Montagebeutel, Tür KH 44-006		1		081900000014
	Montagebeutel, Haus		1		084044001500

Ihre Lieferanschrift

Garantiecode



Name: _____

Adresse: _____

_____ Tel: _____